

COVID-19 information on NHS inform

V2 - NHS 24 coronavirus communication equalities toolkit: translated social media posts

Translated Facebook posts

Arabic	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Arabic go to www.nhsinform.scot/translations/languages/arabic/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>الحصول على معلومات حول فيروس كورونا (COVID-19) انتقل إلى ، باللغة العربية (19) www.nhsinform.scot/translations/languages/arabic/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>يمكنك أيضًا الحصول على معلومات عن طريق الاتصال 0800 هاتف: بخط المساعدة الخاص بالفيروس التاجي 028 2816. أخبر معالج الاتصال أنك بحاجة إلى مترجم ، هذه. وأعطي اسم لغتك المفضلة وسيتم توصيلك بمترجم ، الخدمة مجانية.</p>
Bengali	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Bengali go to www.nhsinform.scot/translations/languages/bengali/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>বাংলা ভাষায় করণোনাভাইরাস (কোভিড-19) সম্পর্কতি তথ্য জানার জন্য www.nhsinform.scot/translations/languages/bengali/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19 দখেন।</p> <p>করণোনাভাইরাস হলেপলাইনকে কল করতে আপনি তথ্য পতে পারনে: ফোন 0800 028 2816। কল হ্যান্ডলারকে জানান যে আপনার একজন দণ্ডভাষী দরকার, তাদেরেকে আপনার পছন্দসই ভাষার নাম দিন এবং একজন দণ্ডভাষীর সঙ্গে আপনাকে কনকেট করা হব। এটি একটি বনামূল্য পরিষিবো।</p>

Chinese (Simplified)	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Chinese go to www.nhsinform.scot/translations/languages/chinese/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>关于冠状病毒(2019新冠肺炎)中文信息,请前往 www.nhsinform.scot/translations/languages/chinese/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>您也可以拨打冠状病毒帮助热线电话 0800 028 2816</p> <p>获得相关信息。请告知接线员您需要翻译服务，提供您首选的语言，然后您将连线上一位翻译员。此服务是免费的。</p>
Farsi	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Farsi go to www.nhsinform.scot/translations/languages/farsi/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>برای کسب اطلاعات در رابطه با ویروس کرونا (کووید-19) به زبان فارسی، به www.nhsinform.scot/translations/languages/farsi/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19 مراجعه کنید</p> <p>همچنین می توانید با تماس با خط امداد ویروس کرونا، اطلاعات لازم را دریافت نمایید: شماره تلفن 0800 028 2816. به اپراتور بگویید که به متوجه نیاز دارید. زبان مورد نظر خود را بگویید و بعد شما به یک متوجه وصل می شوید. این خدمات، رایگان است.</p>
Hindi	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Hindi go to www.nhsinform.scot/translations/languages/hindi/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p>	<p>कोरोनावायरस (कोविड-19) के बारे में हिंदी में जानकारी के लिए इस लिंक पर जाएं www.nhsinform.scot/translations/languages/hindi/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>आपकोरोनावायरस की निम्नलिखित हेल्पलाइन पर फोन करके भी जानकारी पा सकते हैं: फोन:</p>

	<p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of their preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>0800 028 2816. फोन उठाने वाले व्यक्ति से कहें कि आपको दुभाषिये (इंटरप्रेटर) की ज़रूरत है, उसे अपनी पसंदीदा भाषा का नाम बताएं और आपका दुभाषिये से सम्पर्क करवाया जाएगा। यह सेवा नि:शुल्क है।</p>
Polish	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Polish go to www.nhsinform.scot/translations/languages/polish/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>Informacje na temat koronawirusa (COVID-19) w języku polskim można znaleźć na stronie internetowej: www.nhsinform.scot/translations/languages/polish/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>Więcej informacji można również otrzymać dzwoniąc na infolinię ds. koronawirusa pod numer: 0800 028 2816. Przekaż dyspozytorowi, że potrzebujesz tłumacza i w jakim języku mówisz - zostaniesz połączony z tłumaczem. Usługa ta jest darmowa.</p>
Punjabi	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Punjabi go to www.nhsinform.scot/translations/languages/punjabi/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>ਕੋਰੋਨਾਵਾਇਰਸ (COVID-19) ਬਾਰੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵੱਚ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ www.nhsinform.scot/translations/languages/punjabi/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19 'ਤੇ ਜਾਓ</p> <p>ਤੁਸੀਂ ਕੋਰੋਨਾਵਾਇਰਸ ਹੈਲਪਲਾਈਨ ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰਕੇ ਵੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ: 0800 028 2816 'ਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ। ਕਾਲ ਹੈਡਲਰ ਨੂੰ ਦੱਸੋ ਕਿ ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਸ਼ਿ ਦੁਭਾਸ਼ੀਏ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਤਰਜੀਹੀ ਭਾਸ਼ਾ ਦਾ ਨਾਮ ਦਿੱਤਿ ਅਤੇ ਤੁਸੀਂ ਦੁਭਾਸ਼ੀਏ ਨਾਲ ਜੋੜ ਦਿੱਤਿ ਜਾਓਗੇ। ਇਹ ਸੇਵਾ ਮੁਫ਼ਤ ਹੈ।</p>

	service is free.	
Romanian	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Romanian go to www.nhsinform.scot/translations/languages/romanian/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>Pentru informații despre coronavirus (COVID-19) în limba Română, vizitati: www.nhsinform.scot/translations/languages/romanian/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>De asemenea, puteți obține informații despre coronavirus, apelând linia de asistență pentru coronavirus (COVID-19): telefon 0800 028 2816. Spuneți-i operatorului că aveți nevoie de un interpret, indicați numele limbii preferate și veți fi conectat la un interpret. Acest serviciu este gratuit.</p>
Slovak	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Slovak go to www.nhsinform.scot/translations/languages/slovak/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of your preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>Informácie o koronavírusu (COVID-19) v slovenčine nájdete na www.nhsinform.scot/translations/languages/slovak/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>Informácie môžete získať aj na telefónnej linke pomoci s koronavírusom: telefónne číslo 0800 028 2816. Povedzte obsluhovateľovi hovoru, že potrebujete tlmočníka, uvedte meno svojho preferovaného jazyka a budete v spojení s tlmočníkom. Táto služba je bezplatná.</p>
Spanish	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Spanish go to www.nhsinform.scot/translations/languages/spanish/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p>	<p>Para recibir más información acerca del coronavirus (COVID-19) en español, visite www.nhsinform.scot/translations/languages/spanish/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p>

	<p>guages/spanish/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of their preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>También puede obtener información llamando a la línea de asistencia sobre coronavirus: teléfono 0800 028 2816. Dígale a la persona que atienda su llamada que necesita un/a intérprete, indique el nombre de su idioma preferido y se le conectará con un/a intérprete. Este servicio es gratuito.</p>
Urdu	<p>For information about coronavirus (COVID-19) in Urdu go to www.nhsinform.scot/translations/languages/urdu/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>You can also get information by calling the coronavirus helpline: phone 0800 028 2816. Tell the call handler that you need an interpreter, give the name of their preferred language and you will be connected to an interpreter. This service is free.</p>	<p>کورونا وائرس (کووڈ-19) کے بارے میں اردو میں معلومات کے لیے ملاحظہ کریں www.nhsinform.scot/translations/languages/urdu/illnesses-and-conditions/coronavirus-covid-19</p> <p>آپ کورونا وائرس کی ہیلپ لائن: فون 028 2816 0800 پر ٹیلیفون کر کے بھی معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔ کال وصول کرنے والے کو بتائیں کہ آپ کو ایک انٹرپریٹر (ترجمان) کی ضرورت ہے، اپنی ترجیحی زبان کا نام بتائیں، تو آپ کو ایک انٹرپریٹر کے ساتھ ملا دیا جائے گا۔ یہ سروس مفت ہے۔</p>

Translated tweets

Arabic	If your first or preferred language is Arabic you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/arabic	إذا كانت لغتك الأولى أو المفضلة هي العربية فيمكنك العثور على معلومات مترجمة حول فيروس كورونا هنا www.nhsinform.scot/translations/languages/arabic
Bengali	If your first or preferred language is Bengali you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/bengali	যদি আপনার প্রথম বা পচন্দসই ভাষা বাংলা হয় তাহলে আপনা www.nhsinform.scot/translations/languages/bengali থকে করণোনাভাইরাসের বিষয়ে অনুবাদিত তথ্য পতে পারনে।
Chinese (Simplified)	If your first or preferred language is Chinese you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/chinese	如果您的第一或首选的语言是中文，您可以在以下网站找到已经翻译成中文的关于冠状病毒的信息 www.nhsinform.scot/translations/languages/chinese
Farsi	If your first or preferred language is Farsi you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/farsi	اگر زبان مادری یا زبان موردنظر شما فارسی است، اطلاعات ترجمه شده ویروس کرونا را در اینجا پیدا خواهید کرد www.nhsinform.scot/translations/languages/farsi
Hindi	If your first or preferred language is Hindi you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/hindi	यदि आपकी पहली या पसंदीदा भाषा हिंदी है तो आप इस लिंक पर अनुदित जानकारी पा सकते हैं www.nhsinform.scot/translations/languages/hindi
Polish	If your first or preferred language is Polish you can find translated	Informacje na temat koronawirusa w języku polskim znajdziesz tutaj: www.nhsinform.scot/translations/languages/polish

	information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/polish	
Punjabi	If your first or preferred language is Punjabi you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/punjabi	ਜੇ ਤੁਹਾਡੀ ਪਹਲੀ ਜਾਂ ਤਰਜੀਹੀ ਭਾਸ਼ਾ ਪੰਜਾਬੀ ਹੈ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਇੱਥੋਂ ਕੋਰੋਨਾਵਾਇਰਸ ਬਾਰੇ ਅਨੁਵਾਦ ਕੀਤੀ ਹੋਈ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ www.nhsinform.scot/translations/languages/punjabi
Romanian	If your first or preferred language is Romanian you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/romanian	Dacă limba dvs. maternă sau preferată este Română, puteți găsi informații traduse despre coronavirus (COVID-19) aici: www.nhsinform.scot/translations/languages/romanian
Slovak	If your first or preferred language is Slovak you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/slovak	Ak je váš prvý alebo preferovaný jazyk slovenčina, tu nájdete preložené informácie o koronavírusu www.nhsinform.scot/translations/languages/slovak
Spanish	If your first or preferred language is Spanish you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/spanish	Si su primer idioma o idioma preferido es el español, puede encontrar información traducida acerca del coronavirus en www.nhsinform.scot/translations/languages/spanish
Urdu	If your first or preferred language is Urdu you can find translated information about coronavirus here www.nhsinform.scot/translations/languages/urdu	اگر آپ کی پہلی (مادری) یا ترجیحی زبان اردو ہے، تو آپ کورونا وائرس کے بارے میں ترجمہ شدہ معلومات یہاں سے حاصل کر سکتے ہیں www.nhsinform.scot/translations/languages/urdu